TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN K** **THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 13/2020/HSST
Ngày 23- 4-2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN K, THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Khúc Trọng Quang

Các Hội thẩm nhân dân:

Bà Vũ Thị Quỳ

Ông Bùi Đình Ngát

-***Thư ký phiên tòa:*** Ông Nguyễn Quý Linh – Thư ký Toà án nhân dân huyện K Thành phố Hải Phòng.

***Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện K thành phố Hải Phòng tham gia phiên toà*:** Ông Phạm Quốc Việt - Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 4 năm 2020, tại trụ sở Toà án nhân dân huyện K thành phố Hải Phòng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 21/2020/TLST-HS ngày 16 tháng 4 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 15/2020/QĐXXST-HS ngày 17 tháng 4 năm 2020 đối với bị cáo:

Ngô Văn T, sinh ngày 21 tháng 7 năm 1998, tại Hải Phòng; giới tính: Nam; nơi đăng ký thường trú: Thôn K 1, xã H, huyện K, thành phố Hải Phòng; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hoá: 12/12; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Ngô Văn T và bà Phạm Thị L; tiền án, tiền sự: không; bị cáo bị tạm giữ từ ngày 12/4/2020, đến ngày 14/4/2020 bị áp dụng biện pháp ngăn chặn tạm giam, có mặt.

Bị hại: Anh Đặng Trí C, sinh năm 1993; địa chỉ: Thôn X, xã T, huyện K, thành phố Hải Phòng, vắng mặt (có đơn xin xét xử vắng mặt).

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: Anh Đỗ Hải P, sinh năm 1999; nới cư trú: Thôn C, xã T, huyện K, thành phố Hải Phòng, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Thực hiện Quyết định số 543/QĐ-UBND ngày 31/3/2020, số 571/QĐ-UBND ngày 01/4/2020 của Ủy ban nhân dân huyện K về việc thành lập và quy chế hoạt

động của 06 chốt kiểm soát dịch bệnh Covid-19 tại các cửa ngõ giao thông vào huyện; Văn bản số 624/UBND-VP ngày 02/4/2020 của Ủy ban nhân dân huyện K về tăng cường công tác tuần tra, kiểm soát sau 22 giờ hàng ngày; Kế hoạch số 723/KH-CAKT ngày 01/4/2020 của Công an huyện K về việc thực hiện chỉ thị số 16/CT-TTG ngày 31/3/2020 của Thủ tướng chính phủ; Văn bản phân công lực lượng số 743/PCLL-CAKT ngày 04/4/2020 và văn bản số 755/CAKT ngày 08/4/2020 của Công an huyện K về việc tăng cường công tác tuần tra vũ trang, kiểm tra lưu trú, vây ráp, kiểm tra hành chính, chốt điểm trên địa bàn huyện K. Tối ngày 10/4/2020 đồng chí Đặng Trí C - Thiếu úy, cán bộ Đội Cảnh sát điều tra tội phạm về Hình sự, Kinh tế, Ma túy Công an huyện K và một số đồng chí trong tổ công tác được phân công thực hiện nhiệm vụ kiểm soát, chốt điểm an ninh trật tự phòng chống dịch bệnh Covid-19 tại chốt kiểm soát dịch bệnh Covid 19 cầu chui V, xã Đ, thời gian từ 22 giờ ngày 10/4/2020 đến 05 giờ ngày 11/4/2020. Chốt kiểm soát được trang bị đèn báo, đèn tín hiệu, đèn chiếu sáng, hàng rào chắn để các phương tiện và người tham gia giao thông có thể phát hiện, quan sát thấy chốt kiểm soát từ xa.

Khoảng 23 giờ ngày 10/4/2020, trong lúc các đồng chí trong tổ công tác kiểm soát, chốt điểm an ninh trật tự phòng chống dịch bệnh Covid 19 đang làm nhiệm vụ tại chốt kiểm soát dịch bệnh Covid 19 cầu chui V, xã Đ thì phát hiện xe mô tô nhãn hiệu Exciter biển kiểm soát 15F1-319.88 do Ngô Văn T điều khiển, chở sau là chị Phạm Thị Ngọc B, sinh năm 2003, hiện trú tại thôn V, xã H, huyện K không đội mũ bảo hiểm đi với tốc độ cao từ hướng xã Đ về thị trấn N, qua chốt kiểm soát. Khi xe của T điều khiển cách vị trí của đồng chí Đặng Trí C đứng làm nhiệm vụ khoảng 30 mét thì đồng chí C giơ tay phải cầm gậy chỉ huy giao thông ra hiệu lệnh dừng xe, tay trái cầm còi đưa lên miệng để thổi, kết hợp với động tác giơ gậy chỉ huy giao thông để ra hiệu lệnh dừng xe kiểm tra. Tuy nhiên, Ngô Văn T không chấp hành hiệu lệnh, điều khiển xe tăng vận tốc cố ý lao thẳng về phía đồng chí C đang làm nhiệm vụ. Thấy T điều khiển xe với tốc độ cao lao về phía mình, đồng chí C nhảy ra phía lề đường để tránh va chạm, nhưng tay phải đang cầm gậy chỉ huy giao thông bị va chạm với vùng má phải, tay phải của T làm gậy chỉ huy giao thông trên tay của đồng chí C rơi xuống đất, tay phải bị gãy. T không bị ngã và tiếp tục điều khiển xe mô tô bỏ trốn khỏi hiện trường. Đến ngày 12/4/2020 Ngô Văn T bị tạm giữ trong trường hợp khẩn cấp.

Tại Kết luận giám định pháp y về thương tích số 165 ngày 14/4/2020 của Trung tâm pháp y thành phố Hải Phòng kết luận: đồng chí Đặng Trí C bị chấn thương gãy phức tạp 1/3 giữa dưới xương cánh tay phải ba ổ, đã được phẫu thuật kết hợp xương cánh tay phải. Tỷ lệ tổn thương cơ thể do vết phẫu thuật gây nên là 3%; do gãy phức tạp 1/3 giữa dưới xương cánh tay phải gây nên là 21%. Tổng tỷ

lệ tổn thương cơ thể do các thương tích gây nên theo phương pháp cộng lùi và làm tròn số là 23%.

Tại bản cáo trạng số 18/CT-VKS-KT ngày 16 tháng 4 năm 2020 Viện kiểm sát nhân dân huyện K, thành phố Hải Phòng đã truy tố bị cáo Ngô Văn T về tội "Cố ý gây thương tích" theo điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật Hình sự.

Trong vụ án này, chị Phạm Thị Ngọc B ngồi sau xe mô tô biển kiểm soát 15F1-319.88 do T điều khiển và gây thương tích cho anh Đặng Trí C, nhưng chị B không bàn bạc, trao đổi với T, không có vai trò gì trong việc gây thương tích cho anh C nên không bị xử lý.

Anh Đỗ Hải P cho bị cáo T mượn xe mô tô biển kiểm soát 15F1-319.88 nhưng không biết bị cáo điều khiển xe đi đâu, làm gì nên không bị xử lý.

Hành vi không đội mũ bảo hiểm cho người đi mô tô và chở người ngồi trên xe không đội mũ bảo hiểm; điều khiển xe không có hoặc không mang theo Giấy chứng nhận bảo hiểm trách nhiệm dân sự của chủ xe cơ giới còn hiệu lực, không mang theo Giấy đăng ký xe của Ngô Văn T, Công an huyện K đã ra quyết định xử lý hành chính.

Ý kiến của Kiểm sát viên tại phiên toà: Giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo Ngô Văn T phạm tội "Cố ý gây thương tích" và điều luật áp dụng như nội dung bản cáo trạng đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm đ khoản 2 Điều 134, điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Ngô Văn T từ 30 đến 36 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 12/4/2020. Bị cáo phải chịu án phí theo quy định.

Về dân sự: Người bị hại do đang trong thời gian điều trị và chưa tổng hợp được chi phí điều trị nên chưa yêu cầu bị cáo phải bồi thường, đề nghị hội đồng xét xử tách ra không xem xét giải quyết.

Về vật chứng: 01 xe mô tô Exciter 150 nhãn hiệu Yamaha màu trắng đỏ đen, BKS 15F1-319.88 và 01 chứng thực bản sao giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy số 026880, tên chủ xe là Đỗ Văn P, BKS 15F1-319.88. Mặt sau là giấy biên nhận số 2482814-600569 có dấu tròn của Công ty tách nhiệm hữu hạn M lập ngày 17/2/2020 cần trả lại cho anh Đỗ Hải P.

- Ý kiến của bị cáo Ngô Văn T: Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội và tội danh như Viện kiểm sát nhân dân huyện K đã truy tố là đúng; bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện K, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện K, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng là hợp pháp.

[2] Về thời gian đưa vụ án ra xét xử: Tòa án nhân dân huyện K, thành phố Hải Phòng thụ lý vụ án hình sự sơ thẩm số 21/2020/TLST-HS ngày 16 tháng 4 năm 2020. Sau khi nghiên cứu các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và căn cứ hướng dẫn tại Công văn số 45/TANDTC-VP ngày 30 tháng 3 năm 2020 của Tòa án nhân dân Tối cao, Tòa án nhân dân huyện K đã ban hành Quyết định đưa vụ án ra xét xử sơ thẩm số 15/2020/QĐXXST-HS ngày 17 tháng 4 năm 2020 để đưa vụ án ra xét xử vào ngày 23 tháng 4 năm 2020 là đáp ứng kịp thời yêu cầu đấu tranh và phòng ngừa tội phạm liên quan đến phòng, chống dịch bệnh Covid-19.

[3] Về tội danh và điều luật Viện kiểm sát nhân dân huyện K truy tố đối với bị cáo: Tại phiên tòa, bị cáo Ngô Văn T khai báo thành khẩn về hành vi phạm tội của mình, lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai của người bị hại, phù hợp với lời khai của người làm chứng, vật chứng thu giữ được, kết luận giám định cùng với các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án được thẩm tra và công bố công khai tại phiên tòa đã có đủ cơ sở xác định: Khoảng 23 giờ ngày 10/4/2020 tại chốt kiểm soát dịch bệnh Covid 19 cầu chui V, xã Đ, huyện K khi người bị hại là anh Đặng Trí C đang thực hiện nhiệm vụ dừng xe của T để kiểm soát theo kế hoạch của Ủy ban nhân dân huyện K và Công an huyện K thì bị cáo Ngô Văn T đã không T thủ hiệu lệnh mà cố ý điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 15F1-319.88 lao về phía vị trí anh C đang đứng và va chạm với anh C làm anh C bị thương tích giảm 23% sức lao động. Bị cáo nhận thức được hành vi gây tổn hại đến sức khỏe của người khác là trái pháp luật nhưng vẫn thực hiện hành vi phạm tội. Do đó hành vi của bị cáo Ngô Văn T phải chịu trách nhiệm hình sự về tội " Cố ý gây thương tích" theo quy định tại Điều 134 Bộ luật Hình sự.

[4] Về tình tiết định khung hình phạt: Bị cáo Ngô Văn T khi nhìn thấy hiệu lệnh của người bị hại là anh Đặng Trí C là Thiếu úy, cán bộ cảnh sát điều tra tội phạm về Hình sự, Kinh tế, Ma túy Công an huyện K đang làm nhiệm vụ tại chốt kiểm soát dịch bệnh Covid 19 cầu chui V đã không T thủ mà còn điều khiển xe lao thẳng về phía vị trí người bị hại đang đứng làm người bị hại bị thương tích. Hành vi của bị cáo thể hiện sự côn đồ hung hãn, coi thường pháp luật, coi thường sức khỏe của người khác. Như vậy hành vi phạm tội của bị cáo đã vi phạm các tình tiết định khung là "có tính chất côn đồ" và "đối với người đang thi hành công vụ" quy định tại điểm i, k khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự. Do thương tích bị cáo gây ra

làm người bị hại giảm 23% sức khỏe, vì vậy bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm đ khoản 2 Điều 134 Bộ luật Hình sự như kết luận của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa là có căn cứ, đúng pháp luật.

[5] Về tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự, tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và hình phạt đối với bị cáo:

- Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo phạm tội không vi phạm tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự

- Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Sau khi phạm tội, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Đây là tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự cần xem xét áp dụng cho bị cáo khi lượng hình.

[6] Đánh giá tính chất vụ án là nghiêm trọng, nhất là trong giai đoạn hiện nay đại dịch Covid-19 đang tiếp tục lan rộng trên toàn cầu, tác động sâu sắc toàn diện tới mọi mặt đời sống kinh tế-xã hội của các quốc gia trong đó có Việt Nam. Tình hình dịch bệnh ngày diễn biến phức tạp, khó lường, có thể còn gây ra nhiều hậu quả nghiêm trọng hơn nữa.Trong thời gian qua, thực hiện lời kêu gọi của Tổng Bí thư, Chủ tịch nước Nguyễn Phú Trọng, dưới sự lãnh đạo của Đảng và Nhà nước, sự chỉ đạo, điều hành của Chính phủ, Thủ tướng Chính phủ, Ban Chỉ đạo Quốc gia về phòng, chống dịch bệnh Covid-19, các ngành, các cấp, các địa phương, cả hệ thống chính trị đã đoàn kết, thống nhất triển khai quyết liệt nhiều biện pháp đồng bộ, vừa ngăn chặn, hạn chế tốc độ lây lan của dịch bệnh, vừa bảo đảm thực hiện nhiệm vụ phát triển kinh tế-xã hội, bảo đảm an sinh, an toàn xã hội; bước đầu đã thu được nhiều kết quả tích cực, điều đó thể hiện sức mạnh đoàn kết dân tộc, sự quyết tâm của toàn Đảng, toàn dân và toàn quân ta trong cuộc chiến đấu chống đại dịch, được thế giới ghi nhận và đánh giá cao. Để duy trì và phát huy hơn nữa những kết quả đã đạt được để ngăn chặn và đẩy lùi đại dịch Covid-19 đòi hỏi mỗi người dân cần nâng cao ý thức tự giác, trách nhiệm và chấp hành tốt mọi đường lối, chủ trương, chính sách của Đảng và Nhà nước đề ra. Trong khi đó, bị cáo Ngô Văn T là người có đầy đủ năng lực nhận thức và năng lực điều khiển hành vi nhưng bị cáo vẫn cố tình có các hành vi vi phạm pháp luật. Không những bị cáo điều khiển phương tiện tham gia giao thông trong tình trạng không T thủ các quy định của pháp luật mà khi thấy lực lượng chức năng đang làm nhiệm vụ bị cáo còn cố tình chống đối và gây thương tích cho người đang thi hành công vụ. Xét hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, nên cần thiết phải có hình phạt nghiêm khắc tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội và nhân thân bị cáo, cần xử bị cáo mức án cao trong khung hình phạt mới đủ tác dụng giáo dục bị cáo và phòng ngừa C.

[7] Về dân sự: Người bị hại là anh Đặng Trí C vắng mặt tại phiên tòa nhưng đã có đơn nghị xét xử vắng mặt và đề nghị hội đồng xét xử căn quy định của pháp luật để có hình phạt nghiêm minh đối với bị cáo. Về phần yêu cầu bồi thường, do người bị hại đang trong giai đoạn điều trị nên chưa tổng hợp được chi phí điều trị thương tích, anh C đề nghị hội đồng xét xử tách phần yêu cầu bồi thường của anh để sau này khi anh C điều trị thương tích xong và tổng hợp được chi phí điều trị thì sẽ khởi kiện đối với bị cáo T bằng một vụ kiện khác. Xét đề nghị của người bị hại là hợp pháp, đúng quy định của pháp luật nên được hội đồng xét xử chấp nhận.

[8] Về vật chứng: Cơ quan cảnh sát điều tra thu giữ các vật chứng là 01 xe mô tô Exciter 150 nhãn hiệu Yamaha màu trắng đỏ đen, BKS 15F1-319.88 và 01 chứng thực bản sao giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy số 026880, tên chủ xe là Đỗ Văn P, BKS 15F1-319.88, mặt sau là giấy biên nhận số 2482814-600569 có dấu tròn của Công ty tách nhiệm hữu hạn M lập ngày 17/2/2020. Quá trình điều tra đã chứng minh được đây là tài sản hợp pháp của anh Đỗ Hải P, anh P không biết bị cáo T mượn xe để dùng vào việc phạm tội nên cần trả lại cho anh P.

[9] Về án phí: Bị cáo phải chịu tiền án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm đ khoản 2 Điều 134; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Ngô Văn T 36 (ba mươi sáu) tháng tù về tội "Cố ý gây thương tích", thời hạn tù tính từ ngày 12/4/2020.

Về yêu cầu bồi thường của người bị hại: Hội đồng xét xử không xem xét.

Về vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự; Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự, xử:

Trả lại cho anh Đỗ Hải P 01 xe mô tô Exciter 150 nhãn hiệu Yamaha màu trắng đỏ đen, BKS 15F1-319.88.

(*Chi tiết theo biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 16/4/2020 của Chi cục thi hành án dân sự huyện K, thành phố Hải Phòng*)

Trả lại cho anh Đỗ Hải P 01 chứng thực bản sao giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy số 026880, tên chủ xe là Đỗ Văn P, BKS 15F1-319.88. Mặt sau là giấy biên nhận số 2482814-600569 có dấu tròn của Công ty tách nhiệm hữu hạn M lập ngày 17/2/2020.

Về án phí: Áp dụng Điều 135 Bộ luật Tố tụng Hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội: Bị cáo Ngô Văn T phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo bản án: Bị cáo có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người bị hại vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc bản án được niêm yết hợp lệ.

Nơi nhận:
- TAND; VKSND thành phố Hải Phòng;
- VKSND huyện K;
- Cơ quan điều tra công an huyện K;
- Cơ quan THAHSCA huyện K;
- Trại giam công an thành phố Hải Phòng;
- Công an thành phố Hải Phòng;
- Chi cục THADS huyện K;
- Sở Tư pháp thành phố Hải Phòng;
- Bị cáo;Bị hại;
- Lưu: VT, hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Khúc Trọng Quang